

## **A Nice le Primat du Diocèse de l'Église apostolique « a participé à la liturgie » dans l'église louée aux catholiques et non pas à l'église historique Ste Marie des Arméniens apostoliques : le journal du Diocèse**

NOTRE ÉGLISE N°12 - Volume 1

MESSAGE DE NOUVEL AN  
DU CATHOLICOS DE TOUS  
LES ARMÉNIENS

« Mais vous, mes bien-aimés, vous appuyant vous-mêmes sur votre très-sainte foi, et priant par le Saint-Esprit, conservez-vous les uns les autres dans l'amour de Dieu, en attendant la miséricorde de notre Seigneur Jésus-Christ, pour [obtenir] la vie éternelle (Judas 1:20,21). Soyons donc unis en Arménie et en

Diaspora et utilisons ensemble tous nos moyens pour préserver nos intérêts nationaux et ouvrir une nouvelle page dans la vie de nos compatriotes et de la nation toute entière. Comprenons que la patrie est le lieu sacré unique où résident les prières et les rêves de générations d'Arméniens de tous les temps, où l'identité arménienne continuera à se former et où le peuple arménien puisera sa force sur cette terre sacrée. Entourons de notre affection et de notre attention nos sœurs et frères qui ont été chassés d'Artsakh. Faisons croire en eux l'espoir afin que la perspective du retour dans notre Artsakh ancestral ne s'efface jamais et que la foi en notre Seigneur demeure puissamment ancrée en eux. Soutenons les nécessiteux et les

affligés et demandons l'aide du Tout-Puissant pour nos fils [soldats]

disparus et ceux captifs, ainsi que pour leurs familles.

Enseignés par le message biblique, n'oublions pas la Charité et les Grâces que nous devons partager les uns avec les autres, « Car c'est à de tels sacrifices que Dieu prend plaisir » (Hébreux 13, 16).

Page 1

C'est la voie vers une vie

sanctifiée et sûre pour notre peuple. C'est la voie que doit suivre notre nation. Une voie empreinte de nos valeurs séculaires, garante de l'existence et la pérennité de notre État. Prions du plus profond de nos cœurs pour que le Seigneur des Cieux garde en paix les Arméniens et l'Humanité toute entière. Pour qu'il répande sur nous les grâces de l'Espérance et de la Charité et accorde la victoire dans la vie de notre patrie et de tous les Arméniens qui connaissent aujourd'hui maints périls.

Aujourd'hui et dans les éternités d'éternités. Amen.

Bonne et sainte Nouvelle Année !

Traduction non officielle, diacre Sahak Sukiasyan

Lien de la vidéo su Facebook :

<https://www.facebook.com/holyetchmiadzin/posts/pfbid02wdoVqJHiqFidj99RUFbWw6WK9XarGKXWg bCVnxr8Z9tHQK2AtVPqLH2RU4w4bjTgl>

Décembre 2023 ACTUALITÉS N°12 - Volume 1

Le Primat du Diocèse en  
visite dans la région

Rhône-Alpes

Le 15 décembre 2023, le Très Révérend Père Krikor Khachatryan, Primat de notre Diocèse, s'est rendu à Lyon. À son arrivée, accompagné du Père Isahag Hékimian, prêtre paroissial de Lyon et de M. Richard

Gazarian, président du Conseil diocésain et du Conseil paroissial de Lyon, il a participé à la fête de fin d'année de l'école Arménienne Markarian-Papazian de la ville et a saisi l'occasion pour bénir les élèves ainsi que prononcer un discours. Le lendemain, toujours accompagné du prêtre paroissial et du président des conseils, le Primat a rencontré S.E. Monseigneur Olivier de Germey, archevêque de Lyon. Ce moment d'entretien a permis d'échanger autour de plusieurs sujets, notamment la paix dans le monde et la situation des réfugiés d'Artsakh.

À l'issue de la rencontre, la réunion mensuelle du Conseil diocésain s'est tenue en la salle paroissiale de la Cathédrale Saint-Jacques de Lyon. Le dimanche 17 décembre, à l'occasion de la fête de saint Jacques et de l'anniversaire de la consécration de la cathédrale (qui porte le nom du saint) une messe a été célébrée par le prêtre paroissial. Après quoi, un office de requiem a eu lieu pour les défunts qui ont servi l'Église et les fidèles.

À l'issue de la Divine Liturgie, le madagh a été béni et des remises de médailles diocésaines ont eu lieu. En effet, en ce 17 décembre 2023, six personnes ont été décorées de la

médaille diocésaine intitulée « Vartan Mamigonian ». Ces personnes qui ont reçu les honneurs sont : Mme. Kariné Guevorguian, M. Jean-Jacques Osmandjian, M. Levon Arsenian, M. Zenop Devletian, le diacre Vazken Eskijian et Mme. Alice Bodourian.

Au terme des décorations, un repas était organisé au sein de la salle paroissiale.

Rencontre avec Monsieur  
le Député Didier  
PARAKIAN

Le mardi 5 décembre 2023, le Très Révérend Père Krikor Khachatryan, Primat de notre Diocèse, a reçu au sein de l'Archevêché, Monsieur Didier Parakian devenu récemment Député, du fait de la nomination de Madame Sabrina Agresti-Roubache, au

ministère de l'Intérieur et des Outre-mer, dont il était le suppléant.

Cette entrevue a été l'occasion d'échanger autour de plusieurs sujets, notamment sur la situation des Arméniens d'Artsakh.

Au terme des échanges, le Très Révérend Père a béni le nouveau Député et lui a souhaité un vif succès dans sa carrière politique.

Une conférence sur le thème "Chouchi, la perle du Caucase" s'est tenue à l'INALCO

À l'initiative du projet "Mémorial", les 11 et 12 décembre derniers, une conférence de deux jours intitulée « Chouchi, la perle du Caucase » s'est tenue à l'Institut National des Langues et Civilisations Orientales (INALCO) de France.

À l'ouverture de la conférence, le Très Révérend Père Karekin Hambarzdumyan, directeur du Département des missions du Saint-Siège d'Etchmiadzine, a transmis aux participants les bénédictions et l'appréciation de Sa Sainteté Karekin II, Patriarche suprême et Catholicos de tous les Arméniens.

Après quoi, le vice-président du Sénat français, M. Pierre Ouzoulias, a prononcé un discours de bienvenue.

Étaient présents à la conférence : le Très Révérend Père Krikor Khachatryan, Primat du Diocèse Arménien de France ; S.E. Mme Hasmik Tolmajyan, ambassadrice de la République d'Arménie en France ; M. Charles Personaz, directeur de l'Institut national du patrimoine culturel ; des scientifiques arméniens et étrangers, personnalités politiques, publiques et culturelles.

Au cours de la conférence, des rapports consacrés à la préservation du patrimoine spirituel et culturel de Chouchi et de l'Artsakh en général ont été présentés, et les voies de coopération des personnalités arméniennes et françaises dans ce sens ont été soulignées.

Le Très Révérend Père Karekin Hambarzdumyan a prononcé un discours sur « Chouchi en tant que centre éducatif et spirituel dans le diocèse d'Artsakh et la mission du Saint-Siège Etchmiadzine dans la préservation du patrimoine culturel de l'Artsakh », et il a également présenté des preuves documentées du ciblage des sanctuaires arméniens et de la destruction de valeurs historiques et culturelles de l'Azerbaïdjan et propositions de mesures

à prendre par la communauté internationale.

Page 2

Décembre 2023 ACTUALITÉS N°12 - Volume 1

Le Saint-Siège d'Etchmiadzine  
condamne les violences contre  
le Patriarcat et la communauté  
arménienne de Jérusalem

C'est avec une profonde inquiétude que nous avons appris les actions de provocation en cours autour du domaine connu sous le nom de « Pré des vaches » qui appartient au Patriarcat arménien de Jérusalem. Le 28 décembre, plus d'une trentaine d'hommes armés ont envahi le terrain du « Pré des vaches » et mené des actions violentes au cours desquelles des ecclésiastiques dépendant du Patriarcat et des membres de la communauté arménienne locale ont subi diverses blessures d'ordre physique.

Il est évident que les provocateurs tentent une fois de plus de s'emparer du domaine du « Pré des vaches » par la terreur, les menaces et les actions violentes, en violation des procédures établies par la loi.

Nous condamnons avec la plus extrême sévérité ce qui s'est passé. Nous espérons que les autorités israéliennes répondront légalement aux actes criminels menés contre le Patriarcat et la communauté

arménienne, que les coupables seront tenus pour responsables et que toute répétition d'actions du même genre sera exclue.

En demandant l'aide du Seigneur, nous exprimons notre soutien à la vaillante congrégation des Saints Jacques de Jérusalem et à la communauté arménienne.

Saint Etchmiadzine le 29 décembre 2023

Centre d'informations du  
Catholicosat de tous les Arméniens

Création d'une association  
regroupant les trois  
Églises arméniennes

Par suite d'une invitation du Très Révérend Père Krikor Khachatryan, Primat de notre Diocèse, le jeudi 28 décembre 2023, S.E. Monseigneur Élie

Yégghiayan, Évêque de l'éparchie Sainte-Croix des Arméniens catholiques, et le

Pasteur Joël Mikaelian, président de l'Union des Églises Évangéliques arméniennes de France, se trouvaient à l'archevêché arménien de France.

Les trois représentants des Églises, ont longuement discuté sur la situation actuelle des Arméniens d'Artsakh et ont délibéré sur les moyens d'assister nos frères et sœurs.

Cette entrevue a été aussi l'occasion d'échanger sur les problèmes sociaux que vit actuellement la France.



Enfin, lors de cette réunion, il a été décidé qu'une association regroupant les trois Églises sera créée.

UN CONCERT EXCEPTIONNEL À l'occasion du 850e anniversaire du trépas de Saint Nerès de Gracieux (Chnorhali), sous le haut patronage du Très Révérend Père Krikor KHACHATRYAN, Primat de notre Diocèse, un concert exceptionnel aura lieu le samedi 27 janvier 2024, à 20h00, en la cathédrale apostolique arménienne Saint-Jean-Baptiste de Paris.

Ce concert rempli de chants polyphoniques et mélismatiques arméniens, sera réalisé sous la

direction de Madame Hermineh YERISSIANS-VOSKANIAN, avec la participation du chœur

français Les Chanteurs d'Eole, le chœur de l'église arménienne Sainte-Marie-Mère-de-Dieu d'Issy-les-Moulineaux et l'Ensemble vocal Artzakang. L'organiste sera Madame Assia KARAMIANTS-GORDEBAK.

Seront interprétés des chants composés par le saint patriarche mais aussi des chants composés par le Père Komitas SOGHOMONIAN (Komitas Vartabed), SAYAT NOVA, Barsegh KANACHYAN, Michaël MAZMANYAN, Edgar HOVHANNISYAN et Alexandre AROUTIOUNIAN.

Instruments :

- kamantcha : Mickaël PAPAZIAN ;
- Duduk : Vahan BASMADJIAN ;
- flûte : Dominique HOLLEBECK

Page 3

Décembre 2023 ACTUALITÉS N°12 - Volume 1

Page 4

**Le dimanche 17 décembre 2023, le Très Révérend Père Krikor Khachatryan, Primat du Diocèse, a participé à la célébration de la**

**Divine Liturgie en l'église Saint-Philippe de Nice. Le célébrant était**

**le prêtre paroissial, le Révérend Père Khatchadour Boghossian.**

**Cette visite a permis au Primat d'échanger avec certains membres de la communauté.**

**Rencontres et échanges à Nice**

Le calendrier rituel diocésain 2024 est prêt !

Retrouvez toutes les fêtes traditionnelles arméniennes et religieuses

Avec la participation aux frais d'envoi, ce calendrier est à une valeur de 10 €.

Disponible dans vos paroisses.

Pour un envoi à domicile, nous vous invitons à écrire à l'adresse mail suivante : [bureauduprimat@diocesearmenien.fr](mailto:bureauduprimat@diocesearmenien.fr)

L'ordonnancement du livre des canons de l'Église

arméniennes :  
traduit et en France !

Pour un envoi à domicile, nous vous invitons à  
écrire à l'adresse mail suivante :  
[bureauduprimat@diocesearmenien.fr](mailto:bureauduprimat@diocesearmenien.fr)

Avec la participation aux frais d'envoi, ce grand  
livre est à une valeur de 85 €.